

Il est possible que le logiciel de ce lecteur soit mis à jour à l'avenir. Pour obtenir des informations sur les mises à jour disponibles, veuillez vous rendre sur le site : <http://support.sony-europe.com/>

 Pour découvrir des conseils, des tuyaux et des informations utiles sur les produits et services Sony, veuillez vous connecter sur le site suivant : www.sony-europe.com/myproduct/



<http://www.sony.net/>

Imprimé sur papier recyclé à 70 % ou plus avec de l'encre à base d'huile végétale sans COV (composés organiques volatils).

4-169-145-21(1)



1-4169145211

Printed in Malaysia



© 2010 Sony Corporation



Mode d'emploi

Blu-ray Disc™ / DVD Player

BDP-S570

AVERTISSEMENT

Pour réduire les risques d'incendie ou d'électrocution, conservez cet appareil à l'abri de la pluie et de l'humidité.

Pour prévenir les risques d'électrocution, ne pas ouvrir le boîtier. Confier la réparation de l'appareil à un technicien qualifié uniquement.

Le cordon secteur ne doit être remplacé que dans un magasin de service qualifié.

N'exposez pas les piles ou un appareil comportant des piles à une chaleur excessive, comme au soleil, à un feu, etc.

ATTENTION

L'utilisation d'instruments optiques avec ce produit augmente les risques de lésions oculaires. Le faisceau laser utilisé dans ce lecteur Blu-ray Disc/DVD étant dangereux pour les yeux, n'essayez pas de démonter le boîtier.

Confiez la réparation de l'appareil à un technicien qualifié uniquement.



Cette étiquette est apposée sur le boîtier de protection laser à l'intérieur du boîtier de l'appareil.



Cet appareil entre dans la catégorie des produits LASER de CLASSE 1. L'indication CLASS 1 LASER PRODUCT se trouve sur le boîtier de protection laser à l'intérieur de l'appareil.



Traitement des appareils électroniques en fin de vie (Applicable dans les pays de l'Union Européenne et aux autres pays européens disposant de systèmes de collecte sélective)

Ce symbole, apposé sur le produit ou sur son emballage, indique que ce produit ne doit pas être traité avec les déchets ménagers. Il doit être remis à un point de collecte approprié pour le recyclage des équipements électriques et électroniques. En s'assurant que ce produit est bien mis au rebut de manière appropriée, vous aiderez à prévenir les conséquences négatives potentielles pour l'environnement et la santé humaine. Le recyclage des matériaux aidera à préserver les ressources naturelles. Pour toute information supplémentaire au sujet du recyclage de ce produit, vous pouvez contacter votre municipalité, votre déchetterie ou le magasin où vous avez acheté le produit.

Europe Only



Pb

Elimination des piles et accumulateurs usagés (Applicable dans les pays de l'Union Européenne et aux autres pays européens disposant de systèmes de collecte sélective)

Ce symbole, apposé sur les piles et accumulateurs ou sur les emballages, indique que les piles et accumulateurs fournis avec ce produit ne doivent pas être traités comme de simples déchets ménagers.

Sur certains types de piles, ce symbole apparaît parfois combiné avec un symbole chimique. Les symboles pour le mercure (Hg) ou le plomb (Pb) sont rajoutés lorsque ces piles contiennent plus de 0,0005% de mercure ou 0,004% de plomb.

En vous assurant que ces piles et accumulateurs sont mis au rebut de façon appropriée, vous participez activement à la prévention des conséquences négatives que leur mauvais traitement pourrait provoquer sur l'environnement et sur la santé humaine. Le recyclage des matériaux contribue par ailleurs à la préservation des ressources naturelles.

Pour les produits qui pour des raisons de sécurité, de performance ou d'intégrité de données nécessitent une connexion permanente à une pile ou à un accumulateur, il conviendra de vous rapprocher d'un service technique qualifié pour effectuer son remplacement.

En rapportant votre appareil électrique en fin de vie à un point de collecte approprié vous vous assurez que la pile ou l'accumulateur incorporée sera traitée correctement.

Pour tous les autres cas de figure et afin d'enlever les piles ou accumulateurs en toute sécurité de votre appareil, reportez-vous au manuel d'utilisation. Rapportez les piles ou accumulateurs usagés au point de collecte approprié pour le recyclage.

Pour toute information complémentaire au sujet du recyclage de ce produit ou des piles et accumulateurs, vous pouvez contacter votre municipalité, votre déchetterie locale ou le point de vente où vous avez acheté ce produit.

Le fabricant de ce produit est Sony Corporation, 1-7-1 Konan Minato-ku Tokyo, 108-0075 Japon. Le représentant autorisé pour les questions de compatibilité électromagnétique (EMC) et la sécurité des produits est Sony Deutschland GmbH, Hedelfinger Strasse 61, 70327 Stuttgart, Allemagne. Pour toute question relative au SAV ou à la garantie, merci de bien vouloir vous référer aux coordonnées contenues dans les documents relatifs au SAV ou la garantie.

Précautions

- Cet appareil fonctionne sur 220 V – 240 V CA, 50 Hz/ 60 Hz. Vérifiez que la tension de fonctionnement de l'appareil est identique au courant secteur local.
- Pour prévenir les risques d'incendie ou d'électrocution, ne posez pas de récipients remplis de liquide (notamment un vase) sur l'appareil.
- Installez cet appareil afin de pouvoir débrancher immédiatement le cordon secteur de la prise murale en cas de problème.

Remarques sur les disques

- Pour que les disques restent propres, tenez-les par les bords. Ne touchez jamais la surface des disques. Si le disque est rayé ou couvert de poussière ou de traces de doigts, il est possible qu'il ne fonctionne pas correctement.



- N'exposez pas les disques au rayonnement direct du soleil ou à des sources de chaleur telles que des conduites d'air chaud, et ne les laissez pas dans un véhicule garé en plein soleil, car la température à l'intérieur de l'habitacle peut augmenter considérablement.
- Après avoir lu un disque, rangez-le dans son boîtier.
- Nettoyez le disque avec un chiffon de nettoyage. Essayez un disque du centre vers l'extérieur.



- N'utilisez pas de solvants, tels que de la benzine, des diluants, des nettoyants pour disque/lentille disponibles dans le commerce ou des vaporisateurs antistatiques destinés aux disques vinyle.
- Si vous avez imprimé l'étiquette du disque, laissez-la sécher avant d'effectuer la lecture du disque.

- N'utilisez pas les disques suivants.
 - Un disque de nettoyage de lentille.
 - Un disque de forme non standard (carte, cœur, par exemple).
 - Un disque sur lequel il y a une étiquette ou un autocollant.
 - Un disque sur lequel il y a un ruban cellophane ou un adhésif autocollant.



- Ne rectifiez pas la surface de la face de lecture d'un disque pour éliminer les rayures.

Précautions

Cet appareil a été testé et déterminé comme étant conforme aux limites définies dans la Directive EMC en utilisant un câble de raccordement de moins de 3 mètres.

Installation

- Pour éviter une surchauffe interne, installez le lecteur dans un endroit offrant une ventilation suffisante.
- Ne placez pas le lecteur sur une surface molle comme un tapis car ceci pourrait obstruer les orifices d'aération.
- N'installez pas ce lecteur dans un endroit fermé, comme une bibliothèque, etc.
- Protégez le lecteur contre les chocs et ne l'installez pas à proximité de sources de chaleur, dans un endroit poussiéreux ou soumis aux rayons directs du soleil.
- Ne placez pas le lecteur à l'extérieur, dans un véhicule, un bateau ou autre vaisseau.
- Si le lecteur est déplacé d'un endroit frais à un endroit chaud ou s'il est déplacé dans une pièce très humide, l'humidité peut se condenser sur les lentilles à l'intérieur du lecteur. Dans ce cas, le lecteur risque de ne plus fonctionner correctement. Retirez alors le disque et laissez le lecteur sous tension pendant environ une demi-heure jusqu'à complète évaporation de l'humidité.
- N'installez pas le lecteur en position inclinée. Il est conçu pour fonctionner à l'horizontale exclusivement.

- Ne placez pas d'objets métalliques devant le panneau avant. Cela pourrait limiter la réception des ondes radio.
- Ne placez pas le lecteur dans un endroit où des équipements médicaux sont utilisés. Cela pourrait provoquer un dysfonctionnement des instruments médicaux.
- Si vous portez un pacemaker ou utilisez un autre appareil médical, consultez votre médecin ou le fabricant de votre appareil médical avant d'utiliser la fonction LAN sans fil.
- Ce lecteur doit être installé et utilisé avec une distance minimum d'au moins 20 cm, ou plus, entre le lecteur et le corps d'une personne (sauf les extrémités : mains, poignets, pieds et chevilles).
- Ne placez pas d'objets lourds ou instables sur le lecteur.
- Ne placez pas un objet autre qu'un disque sur le plateau de disque. Cela pourrait endommager le lecteur ou cet objet.
- Retirez tous les disques pour déplacer le lecteur. Sinon, il risque d'être endommagé.
- Débranchez le cordon d'alimentation secteur et tous les autres câbles du lecteur avant de le déplacer.

Alimentation

- Le lecteur n'est pas déconnecté de l'alimentation secteur tant qu'il reste branché à la prise murale, même s'il a été mis hors tension.
- Débranchez le lecteur de la prise murale si vous n'allez pas l'utiliser pendant longtemps. Pour débrancher le cordon d'alimentation, tirez dessus en le saisissant par la fiche. Ne tirez jamais sur le cordon proprement dit.
- Observez les points suivants pour éviter que le cordon d'alimentation secteur soit endommagé. N'utilisez pas le cordon d'alimentation secteur s'il est endommagé car cela pourrait provoquer une décharge électrique ou un incendie.
 - Ne coinciez pas le cordon d'alimentation secteur entre le lecteur et le mur, une étagère, etc.
 - Ne placez rien de lourd sur le cordon d'alimentation secteur ni ne tirez sur le cordon d'alimentation lui-même.

Réglage du volume

N'augmentez pas le volume lors de l'écoute d'un passage présentant un très faible niveau d'entrée ou sans signal audio. Cela pourrait endommager votre ouïe et les enceintes lorsqu'une section à niveau de crête est lue.

Nettoyage de l'appareil

Nettoyez le boîtier, le panneau et les commandes avec un chiffon doux. N'utilisez pas de tampons abrasifs, de poudre à récurer ou de solvants tels que de l'alcool ou de la benzine.

À propos du nettoyage des disques et des produits de nettoyage des disques/lentilles

N'utilisez pas de disques de nettoyage ou de produits de nettoyage de disque/lentille (qu'ils soient liquides ou en vaporisateur). Ils peuvent altérer le bon fonctionnement de l'appareil.

À propos du remplacement des pièces

En cas de réparation de ce lecteur, les pièces réparées peuvent être conservées en vue de leur réutilisation ou de leur recyclage.

Raccordement à la prise HDMI OUT

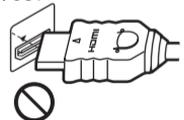
Observez les précautions suivantes car une manipulation incorrecte peut endommager la prise HDMI OUT et le connecteur.

- Alignez précisément la prise HDMI OUT à l'arrière du lecteur et le connecteur HDMI en vérifiant leurs formes. Assurez-vous que le connecteur n'est pas à l'envers ou incliné.

HDMI OUT



HDMI OUT



- Assurez-vous de déconnecter le câble HDMI pour déplacer le lecteur.



- Tenez le connecteur HDMI tout droit lors de la connexion ou déconnexion du câble HDMI. Ne courbez ni n'appliquez de pression au HDMI connecteur dans la prise HDMI OUT.

En regardant des images vidéo 3D

Certaines personnes peuvent éprouver une gêne (telle que fatigue des yeux, lassitude ou nausée) en regardant des images vidéo 3D. Sony recommande à tous les spectateurs de faire des pauses régulières pendant qu'ils regardent des images vidéo 3D. La durée et la fréquence de ces pauses nécessaires varient d'une personne à l'autre. Vous devez décider de ce qui vous convient le mieux. Si vous éprouvez une gêne, vous devriez vous arrêter de regarder les images vidéo 3D jusqu'à ce que cette gêne disparaisse ; consultez un médecin si vous pensez que cela est nécessaire. Vous devriez aussi revoir (i) le mode d'emploi et/ou les messages d'avertissement de tout autre appareil utilisé avec le produit, ou le contenu Blu-ray Disc lu avec celui-ci et (ii) notre site Web (<http://www.sony-europe.com/myproduct/>) pour les toutes dernières informations. La vision des jeunes enfants (en particulier de ceux de moins de six ans) se développe encore. Consultez votre médecin (tels qu'un pédiatre ou ophtalmologue) avant de laisser de jeunes enfants regarder des images vidéo 3D. Des adultes devraient surveiller les jeunes enfants afin d'être sûrs qu'ils suivent les recommandations indiquées ci-dessus.

AVIS IMPORTANT

Attention : Ce lecteur peut maintenir indéfiniment une image fixe ou un menu à l'écran d'un téléviseur. Si une image vidéo fixe ou un menu reste affiché à l'écran du téléviseur pendant une période prolongée, ce dernier peut subir des dommages irréversibles. Les écrans plasma et les téléviseurs à projection sont particulièrement sensibles à ce phénomène.

En cas de questions ou de problèmes à propos de votre lecteur, contactez votre revendeur Sony le plus proche.

Avis aux clients en Europe



Ce produit est destiné à être utilisé dans les pays suivants : AD, AL, AT, BA, BE, BG, CH, CY, CZ, DE, DK, EE, ES, FI, FR, GB, GR, HR, HU, IE, IS, IT, LI, LT, LU, LV, MC, MD, ME, MK, MT, NL, NO, PL, PT, RO, RS, SE, SI, SK, SM, TR, VA

English

Hereby, Sony Corporation declares that this BDP-S570 is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Directive 1999/5/EC. For details, please access the following URL: <http://www.compliance.sony.de/>

Français

Par la présente Sony Corporation déclare que l'appareil BDP-S570 est conforme aux exigences essentielles et aux autres dispositions pertinentes de la Directive 1999/5/CE. Pour toute information complémentaire, veuillez consulter l'URL suivante : <http://www.compliance.sony.de/>

Deutsch

Hiermit erklärt Sony Corporation, dass sich dieser BDP-S570 in Übereinstimmung mit den grundlegenden Anforderungen und den anderen relevanten Vorschriften der Richtlinie 1999/5/EG befindet. Weitere Informationen erhältlich unter: <http://www.compliance.sony.de/>

Italiano

Con la presente Sony Corporation dichiara che questo BDP-S570 è conforme ai requisiti essenziali ed alle altre disposizioni pertinenti stabilite dalla direttiva 1999/5/CE. Per ulteriori dettagli, si prega di consultare il seguente URL: <http://www.compliance.sony.de/>

Nederlands

Hierbij verklaart Sony Corporation dat het toestel BDP-S570 in overeenstemming is met de essentiële eisen en de andere relevante bepalingen van richtlijn 1999/5/EG. Nadere informatie kunt u vinden op: <http://www.compliance.sony.de/>

Español

Por medio de la presente, Sony Corporation declara que el BDP-S570 cumple con los requisitos esenciales y cualesquiera otras disposiciones aplicables o exigibles de la Directiva 1999/5/CE. Para mayor información, por favor consulte el siguiente URL: <http://www.compliance.sony.de/>

Português

Sony Corporation declara que este BDP-S570 está conforme com os requisitos essenciais e outras provisões da Directiva 1999/5/EC. Para mais informações, por favor consulte a seguinte URL: <http://www.compliance.sony.de/>

Svenska

Härmed intygar Sony Corporation att denna BDP-S570 står i överensstämmelse med de väsentliga egenskapskrav och övriga relevanta bestämmelser som framgår av direktiv 1999/5/EG. För ytterligare information gå in på följande hemsida: <http://www.compliance.sony.de/>

Dansk

Undertegnede Sony Corporation erklærer herved, at følgende udstyr BDP-S570 overholder de væsentlige krav og øvrige relevante krav i direktiv 1999/5/EF. Yderligere oplysninger findes på adressen: <http://www.compliance.sony.de/>

Suomi

Sony Corporation vakuuttaa täten, että BDP-S570 tyyppinen laite on direktiivin 1999/5/EY oleellisten vaatimusten ja sitä koskevien direktiivin muiden ehtojen mukainen. Halutessasi lisätietoja käy osoitteessa: <http://www.compliance.sony.de/>

Български

С настоящето Сони Корпорация декларира, че този BDP-S570 отговаря на основните изисквания и другите съответстващи клаузи на Директива 1999/5/ЕС. Подробности може да намерите на Интернет страницата: <http://www.compliance.sony.de/>

Česky

Sony Corporation tímto prohlašuje, že BDP-S570 splňuje základní požadavky a další příslušná ustanovení Směrnice 1999/5/CE. Podrobnosti lze získat na následující URL:
<http://www.compliance.sony.de/>

Eesti

Käesolevaga Sony Corporation, teatab, et BDP-S570 on kooskõlas oluliste ja vastavate Directive 1999/5/EC tingimustega. Üksikasjalikumaks infoks kasuta palun järgnevat URL:
<http://www.compliance.sony.de/>

Ελληνικά

Με την παρούσα η Sony Corporation δηλώνει ότι η συσκευή BDP-S570 συμμορφώνεται προς τις ουσιώδεις απαιτήσεις και τις λοιπές σχετικές διατάξεις της οδηγίας 1999/5/EK. Για λεπτομέρειες παρακαλούμε όπως ελέγξετε την ακόλουθη σελίδα του διαδικτύου:
<http://www.compliance.sony.de/>

Magyar

Alulírott Sony Corporation nyilatkozik, hogy az BDP-S570 megfelel a vonatkozó alapvető követelményeknek és az 1999/5/EC irányelv egyéb előírásainak. További információkat a következő weboldalon találhat:
<http://www.compliance.sony.de/>

Latviski

Ar šo Sony Corporation deklarē, ka BDP-S570 atbilst Direktīvas 1999/5/EK būtiskajām prasībām un citiem ar to saistītajiem noteikumiem. Sīkāka informācija pieejama sekojošā URL:
<http://www.compliance.sony.de/>

Lietuvių k.

Šiuo Sony Corporation deklaruoja, kad ši BDP-S570 atitinka esminius reikalavimus ir kitas 1999/5/EB Direktyvos nuostatas. Susipažinti su pilnu atitikties deklaracijos turiniu Jūs galite interneto tinklapyje:
<http://www.compliance.sony.de/>

Norsk

Sony Corporation erklærer herved at utstyret BDP-S570 er i samsvar med de grunnleggende krav og øvrige relevante krav i direktiv 1999/5/EF. For flere detaljer, vennligst se:
<http://www.compliance.sony.de/>

Polski

Niniejszym Sony Corporation oświadczam, że urządzenie BDP-S570 jest zgodne z zasadniczymi wymaganiami oraz innymi stosownymi postanowieniami Dyrektywy 1999/5/WE. Szczegółowe informacje znaleźć można pod następującym adresem URL:
<http://www.compliance.sony.de/>

Română

Prin prezenta, Sony Corporation declară că acest BDP-S570 respectă cerințele esențiale și este în conformitate cu prevederile Directivei 1999/5/EC. Pentru detalii, vă rugăm accesați următoarea adresă:
<http://www.compliance.sony.de/>

Slovensky

Sony Corporation potvrdzuje, že BDP-S570 je v zhode so základnými požiadavkami a ostatnými nariadeniami smernice 1999/5/EC. Podrobnosti zísate na naslednej web adrese:
<http://www.compliance.sony.de/>

Slovenščina

Sony Corporation izjavlja, da je BDP-S570 v skladu z osnovnimi zahtevami direktive 1999/5/EC. Za podrobnosti vas naprošamo, če pogledate na URL:
<http://www.compliance.sony.de/>

Türkçe

İşbu Belge ile Sony Corporation BDP-S570'un 1999/5/EC Yönetmeliğinin temel gereklilikleri ve ilgili maddeleri ile uyumlu olduğunu belirtmektedir. Detaylı bilgi için, lütfen belirtilen web sitesini ziyaret ediniz:
<http://www.compliance.sony.de/>

Avis aux clients en France

La fonction WLAN de ce BDP-S570 doit être utilisée exclusivement à l'intérieur de bâtiments.

Toute utilisation de la fonction WLAN de ce BDP-S570 hors de bâtiments est interdite sur le territoire français. Assurez-vous que la fonction WLAN de ce BDP-S570 est désactivée avant toute utilisation hors de bâtiments. (ART Décision 2002-1009 telle qu'amendée par ART Décision 03-908, relative aux restrictions d'utilisation des fréquences radio).

Avis aux clients en Italie

L'utilizzazione del reteo RLAN est régie :

- quant à une utilisation privée, par le Décret législatif du 1.8.2003, no. 259 (« Code of Electronic Communications »). En particulier, l'Article 104 indique lorsque l'obtention préalable d'une autorisation générale est requise et l'Art. 105 indique lorsqu'une libre utilisation est permise ;
- quant à la fourniture au public d'un accès RLAN aux réseaux et services de télécommunication, par le Décret ministériel du 28.5.2003, tel qu'amendé et l'Art. 25 (autorisation générale pour les réseaux et services de communications électroniques) du Code des communications électroniques.
- quant à une utilisation privée, par le Décret ministériel du 12.07.2007

Avis aux clients à Chypre

L'utilisateur final doit enregistrer les dispositifs RLAN (ou WAS ou WiFi) auprès du Service des Communications électroniques (P.I. 6/2006 et P.I. 6A/2006).

P.I. 6/2006 est l'ordre sur les communications radio (catégories de stations sujettes à une autorisation générale et un enregistrement) de 2006.

P.I. 6A/2006 est l'autorisation générale pour l'utilisation des fréquences radio par des réseaux Radio Local Area Networks et par des systèmes Wireless Access Systems, incluant des réseaux Radio Local Area Networks (WAS/RLAN).

Avis aux clients en Norvège

L'utilisation de cet équipement radio n'est pas autorisée dans la zone géographique se trouvant dans un rayon de 20 km depuis le centre de Ny-Ålesund, Svalbard.

Table des matières

AVERTISSEMENT	2
Précautions	4
Guide des pièces et commandes	10

Raccordements et réglages

Etape 1 : Préparation du lecteur	14
Etape 2 : Raccordement du lecteur	15
Etape 3 : Régl. facile	17
Connexion au réseau	18

Lecture

Lecture d'un disque	19
Lecture depuis un périphérique USB	21
Lecture via un réseau	21
Options disponibles	22

Paramètres et réglages

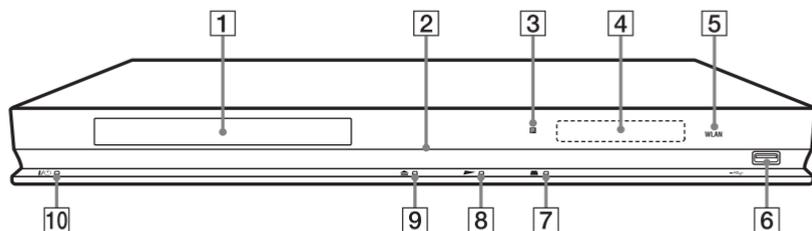
Utilisation des affichages de réglages	24
Mise à jour réseau	25
Réglages Ecran	25
Réglages Audio	27
Réglages Visualisation BD/DVD	28
Réglages Contrôle parental	29
Réglages Musique	29
Réglages Système	30
Réglages Réseau	31
Régl. facile	31
Réinitialisation	31

Informations complémentaires

Dépannage	32
Spécifications	36
Index	43

Guide des pièces et commandes

Panneau avant



La touche ► comporte un point tactile. Utilisez ce point tactile comme référence lors de l'utilisation du lecteur.

1 Plateau de disque

2 Témoin d'alimentation

S'allume en blanc lorsque le lecteur est mis sous tension.

3 Capteur de télécommande

4 Affichage du panneau avant

►, ■ : S'allume pendant la lecture ou la pause.

◀ : S'allume lors de l'activation du réglage de répétition.

HD : S'allume lors de la sortie de signaux vidéo 720p/1080i/1080p.

5 Témoin WLAN

S'allume lors de l'utilisation d'un LAN sans fil.

6 Prise ◀ (USB)

Connectez un périphérique USB à cette prise.

7 ■ (arrêt)

8 ► (lecture)

9 ▲ (ouverture/fermeture)

10 I/⏻ (marche/veille)

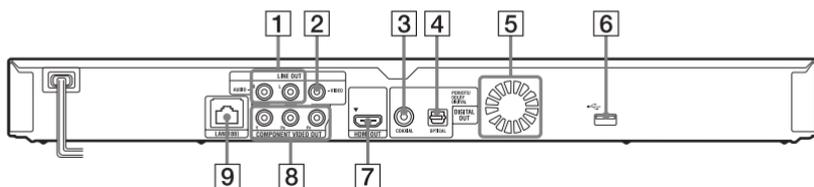
Permet de mettre le lecteur sous tension ou en mode de veille.

Pour verrouiller le plateau de disque (verrouillage enfant)

Vous pouvez verrouiller le plateau de disque afin d'éviter qu'il soit ouvert par erreur.

Lorsque le lecteur est sous tension, appuyez continuellement sur ► du lecteur pendant plus de 10 secondes. Le plateau de disque est verrouillé ou déverrouillé.

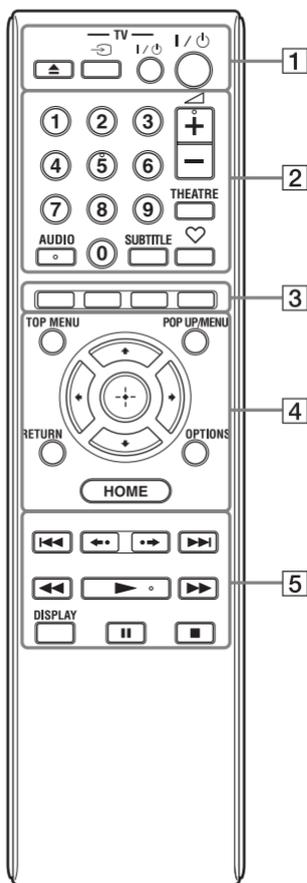
Panneau arrière



- | | |
|--------------------------------------|--|
| 1 Prises LINE OUT (R-AUDIO-L) | 6 Prise  (USB) |
| 2 Prise LINE OUT (VIDEO) | 7 Prise HDMI OUT |
| 3 Prise DIGITAL OUT (COAXIAL) | 8 Prises COMPONENT VIDEO OUT (Y, P _B , P _R) |
| 4 Prise DIGITAL OUT (OPTICAL) | 9 Borne LAN (100) |
| 5 Orifices d'aération | |

Télécommande

Les fonctions disponibles de la télécommande diffèrent selon le disque ou la situation.



La touche numérique 5 et les touches AUDIO, \triangleleft + et \triangleright comportent un point tactile. Utilisez ce point tactile comme référence lors de l'utilisation du lecteur.

1 \triangle (ouverture/fermeture)

Permet d'ouvrir ou de fermer le plateau de disque.

-TV- \rightarrow (sélection d'entrée téléviseur)

Permet de basculer entre le téléviseur et d'autres sources d'entrée.

-TV- I/⏻ (marche/veille téléviseur)

Permet de mettre le téléviseur sous tension ou en mode de veille.

I/⏻ (marche/veille)

Permet de mettre le lecteur sous tension ou en mode de veille.

2 Touches numériques (0 - 9)

Permet de saisir les numéros de titre/chapitre, etc.

\triangleleft (volume) +/-

Permet de régler le volume du téléviseur.

THEATRE (page 39)

Permet de basculer automatiquement au mode vidéo optimum pour regarder des films.

La touche THEATRE ne fonctionne que lors d'un raccordement à un amplificateur (récepteur) AV Sony compatible Theatre Mode ou un téléviseur Sony compatible Theatre Mode.

AUDIO (page 28)

Permet de sélectionner la piste de langue lorsque des pistes multilingues sont enregistrées sur un BD-ROM/DVD VIDEO.

Permet de sélectionner la piste sonore sur un CD.

SUBTITLE (page 28)

Permet de sélectionner la langue des sous-titres lorsque des sous-titres multilingues sont enregistrés sur un BD-ROM/DVD VIDEO.

♥ (favoris) (page 22)

Affiche le contenu Internet ajouté à la Liste de favoris. Vous pouvez sauvegarder jusqu'à 18 de vos programmes de contenu Internet favoris.

3 Touches de couleur (rouge/verte/jaune/bleue)

Touches de raccourci pour des fonctions interactives.

4 TOP MENU

Permet d'ouvrir ou de fermer le menu principal d'un BD ou DVD.

POP UP/MENU

Permet d'ouvrir ou de fermer le menu contextuel d'un BD-ROM ou le menu d'un DVD.

OPTIONS (page 22)

Le menu des options qu'il est possible de sélectionner apparaît sur l'écran.

HOME

Permet d'ouvrir le menu d'accueil du lecteur.

Permet d'afficher le papier peint lorsqu'elle est enfoncée sur l'icône de catégorie du menu d'accueil.

RETURN

Permet de revenir à l'affichage précédent.



Permet de déplacer la surbrillance afin de sélectionner un élément affiché.

Touche centrale (ENTER)

Permet de valider l'élément sélectionné.

5 ◀◀/▶▶ (précédent/suivant)

Permet de passer au chapitre, plage ou fichier précédent/suivant.

◀◀/▶▶ (relecture/avance)

Permet une brève relecture des scènes actuelles pendant 10 secondes/une brève avance rapide des scènes actuelles pendant 15 secondes.

◀◀▶▶ (recul rapide/avance rapide)

- Permet un recul rapide/avance rapide sur le disque lors d'une pression pendant la lecture. À chaque pression sur la touche pendant la lecture de vidéos, la vitesse de recherche change.
- Permet une lecture au ralenti lors d'une pression pendant plus d'une seconde en mode de pause.
- Permet une lecture image par image lors d'une pression brève en mode de pause.

▶ (lecture)

Pour démarrer ou redémarrer la lecture.

DISPLAY (page 20)

Permet d'afficher les informations de lecture sur l'écran.

|| (pause)

Permet de mettre la lecture en pause ou de la redémarrer.

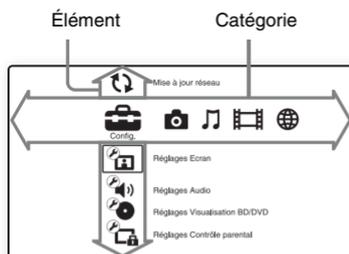
■ (arrêt)

Permet d'arrêter la lecture et de mémoriser le point d'arrêt (point de reprise).

Le point de reprise pour un titre/plage est le dernier point que vous avez lu ou la dernière photo pour un dossier photo.

Affichage du menu d'accueil

Le menu d'accueil apparaît lorsque vous appuyez sur HOME. Sélectionnez une catégorie à l'aide de ◀/▶. Sélectionnez un élément à l'aide de ▲/▼, et appuyez sur ENTER.



 (Config.) : Permet d'ajuster les réglages du lecteur.

 (Photo) : Permet l'affichage de photos.

 (Musique) : Permet la lecture de musique.

 (Vidéo) : Permet la lecture de vidéos.

 (Réseau) : Permet d'afficher des éléments de réseau.

Raccordements et réglages

Etape 1 : Préparation du lecteur

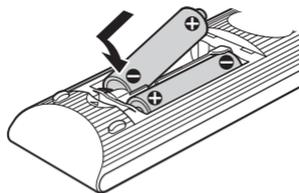
Vérification des accessoires fournis

Vérifiez que vous disposez des éléments suivants :

- Câble audio/vidéo (fiche phono x3) (1)
(Modèles pour l'Australie seulement)
- Télécommande (1)
- Piles R6 (format AA) (2)

Préparation de la télécommande

Insérez deux piles R6 (format AA) en faisant correspondre les polarités \oplus et \ominus des piles avec les marques à l'intérieur du compartiment des piles.



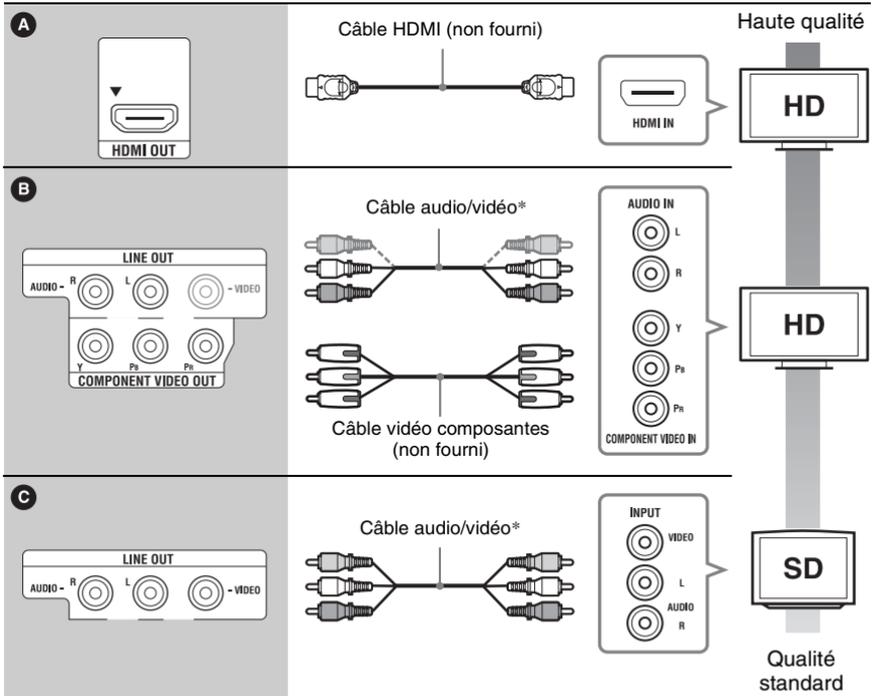
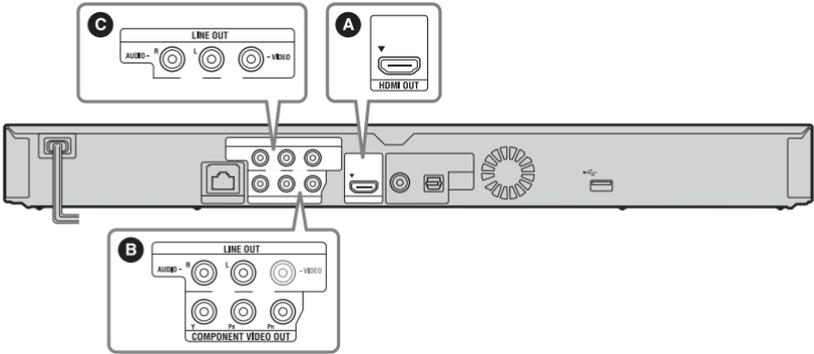
Etape 2 : Raccordement du lecteur

Ne branchez pas le cordon secteur avant d'avoir établi tous les raccordements.

Raccordement à votre téléviseur

Sélectionnez une des méthodes de raccordement suivantes en fonction des prises d'entrée de votre téléviseur.

Faites correspondre la couleur de la fiche avec celle de la prise lors du raccordement.



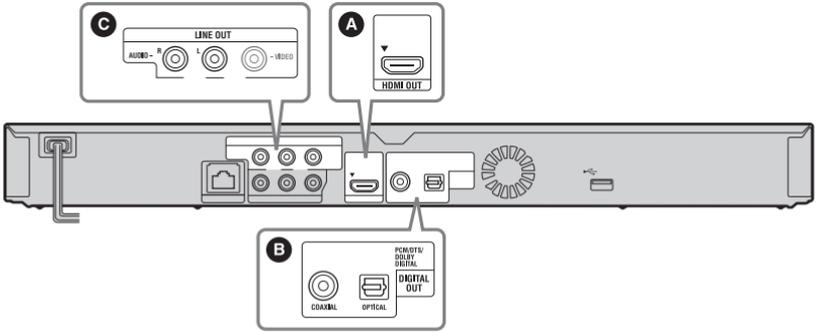
* Voir « Vérification des accessoires fournis » (page 14).

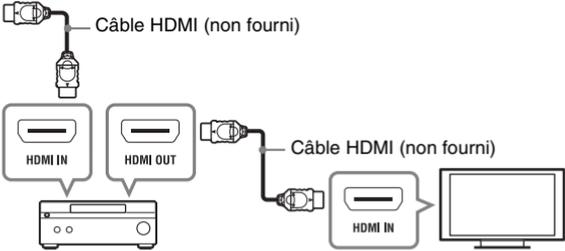
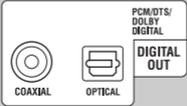
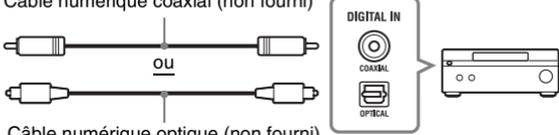
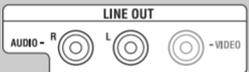
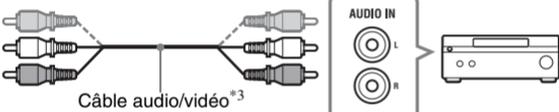


Ne raccordez pas le lecteur par l'intermédiaire d'un magnétoscope. Il se peut que des signaux vidéo alimentés par l'intermédiaire d'un magnétoscope soient affectés par des systèmes de protection des droits d'auteur et l'image sera déformée sur le téléviseur.

Raccordement à votre amplificateur (récepteur) AV

Sélectionnez une des méthodes de raccordement suivantes en fonction des prises d'entrée de votre amplificateur (récepteur) AV. Lorsque vous sélectionnez **A** ou **B**, effectuez les réglages appropriés dans « Réglages Audio » (page 27).



<p>A</p>  <p>HDMI OUT</p>	 <p>Câble HDMI (non fourni)</p> <p>Câble HDMI (non fourni)</p> <p>→ Réglez « Réglage MIX Audio BD » (page 27).</p>
<p>B</p>  <p>PCM/DTS/DOBLEY DIGITAL DIGITAL OUT COAXIAL OPTICAL</p>	 <p>Câble numérique coaxial (non fourni) ou Câble numérique optique (non fourni)</p> <p>→ Réglez « Dolby Digital (Coaxial / Optique)¹ » (page 27) et « DTS (Coaxial / Optique)² » (page 27).</p>
<p>C</p>  <p>LINE OUT AUDIO - R L -VIDEO</p>	 <p>Câble audio/vidéo³</p>

*1 Fabriqué sous licence de Dolby Laboratories.

Les termes Dolby et Pro Logic, ainsi que le sigle double D sont des marques commerciales de Dolby Laboratories.

*2 Fabriqué sous licence des numéros de brevets américains : 5 451 942 ; 5 956 674 ; 5 974 380 ; 5 978 762 ; 6 226 616 ; 6 487 535 ; 7 212 872 ; 7 333 929 ; 7 392 195 ; 7 272 567 et autres brevets américains et internationaux délivrés et déposés. DTS est une marque déposée et les logos, le symbole DTS, DTS-HD et DTS-HD Master Audio sont des marques commerciales de DTS, Inc. © 1996-2008 DTS, Inc. Tous droits réservés.

*3 Voir « Vérification des accessoires fournis » (page 14).

Etape 3 : Régl. facile

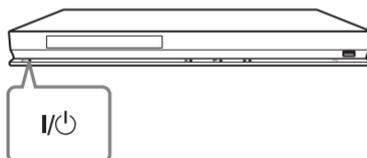
A la première mise sous tension

Attendez un moment que le lecteur se mette sous tension et lance « Régl. facile ».

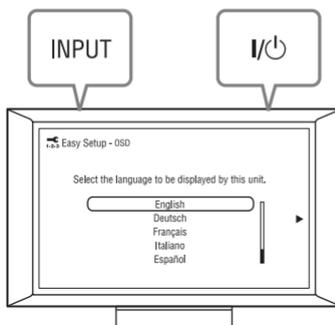
1 Branchez le lecteur sur le secteur.



2 Appuyez sur I/⏻ pour mettre le lecteur sous tension.

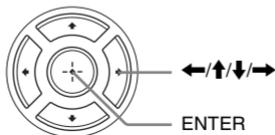


3 Mettez le téléviseur sous tension, puis commutez le sélecteur d'entrée de votre téléviseur de sorte que le signal provenant du lecteur apparaisse sur l'écran de télévision.



4 Exécutez « Régl. facile ».

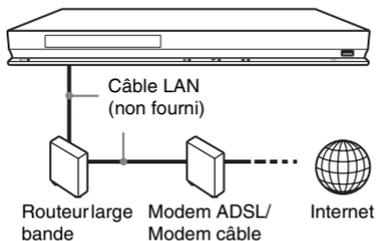
Suivez les instructions à l'écran pour effectuer les réglages de base à l'aide de ←/↑/↓/→ et ENTER de la télécommande.



Connexion au réseau

Configuration à fil

Utilisez un câble LAN pour la connexion à la borne LAN (100) du lecteur.



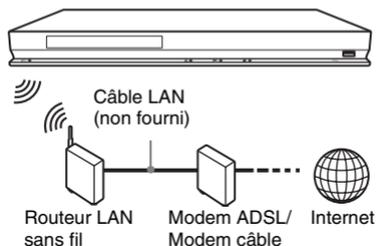
Il est recommandé d'utiliser un câble d'interface blindé (câble LAN), droit ou croisé.

Pour spécifier les réglages réseau

Sélectionnez « Réglages Réseau », « Paramètres Réseau », puis « Configuration à fil » (page 31), et suivez les instructions à l'écran pour terminer la configuration.

Configuration sans fil

Utilisez un LAN sans fil qui est incorporé dans le lecteur.



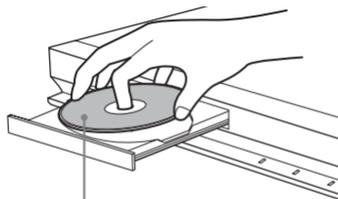
Pour spécifier les réglages réseau

Sélectionnez « Réglages Réseau », « Paramètres Réseau », puis « Configuration sans fil » (page 31), et suivez les instructions à l'écran pour terminer la configuration.

Lecture d'un disque

Pour les disques pouvant être lus, voir « Disques pouvant être lus » (page 37).

- 1 Commutez le sélecteur d'entrée de votre téléviseur de sorte que le signal provenant du lecteur apparaisse sur votre écran de télévision.
- 2 Appuyez sur ▲ et placez un disque sur le plateau de disque.



Face de lecture vers le bas

- 3 Appuyez sur ▲ pour fermer le plateau de disque.
 - apparaît sur le menu d'accueil et la lecture démarre.
 Si la lecture ne démarre pas automatiquement, sélectionnez ● dans la catégorie 📺 (Vidéo), 🎵 (Musique) ou 📷 (Photo), et appuyez sur ENTER.

Profiter de BONUSVIEW/BD-LIVE

Certains BD-ROM portant le logo « BD-LIVE »* comportent un contenu supplémentaire et d'autres données qui peuvent être téléchargés pour votre plaisir.

* BD LIVE™

- 1 Effectuez les préparatifs pour BONUSVIEW/BD-LIVE.
 - Connectez le lecteur à un réseau (page 18).
 - Placez « Connexion Internet BD » sur « Autoriser » (page 28).

2 Insérez un BD-ROM avec BONUSVIEW/BD-LIVE.

La méthode d'utilisation est différente selon le disque. Reportez-vous au mode d'emploi fourni avec le disque.



Pour supprimer des données de la mémoire interne ou de la mémoire USB, sélectionnez « Effacer données BD » dans  (Vidéo), et appuyez sur ENTER. Lorsque la mémoire USB est utilisée comme stockage local, toutes les données stockées dans le dossier buda/budb seront effacées.

Profiter de Blu-ray 3D

Vous pouvez profiter d'un Blu-ray 3D Disc portant le logo « Blu-ray 3D »*.



1 Effectuez les préparatifs pour la lecture Blu-ray 3D Disc.

- Connectez le lecteur à votre téléviseur compatible 3D à l'aide d'un câble HDMI grande vitesse.
- Réglez « Réglage de sortie 3D » et « Réglage taille d'écran TV pour 3D » dans « Réglages Ecran » (page 25).

2 Insérez un Blu-ray 3D Disc.

La méthode d'utilisation est différente selon le disque. Reportez-vous au mode d'emploi fourni avec le disque.

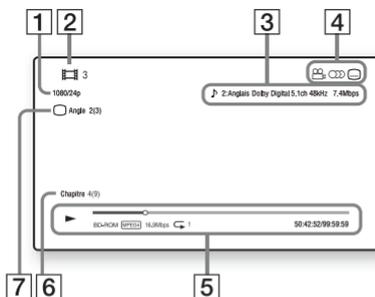


Reportez-vous aussi au mode d'emploi fourni avec votre téléviseur.

Affichage des informations de lecture

Vous pouvez vérifier les informations de lecture, etc., en appuyant sur DISPLAY. Les informations affichées sont différentes selon le type de disque et l'état du lecteur.

Exemple : lors de la lecture d'un BD-ROM



- 1 Résolution de sortie/Fréquence vidéo
- 2 Numéro ou nom du titre
- 3 Réglage d'audio actuellement sélectionné
- 4 Fonctions disponibles ( angle,  audio,  sous-titres)
- 5 Informations de lecture
Affichage du mode de lecture, de la barre d'état de lecture, du type de disque, du codec vidéo, du débit binaire et du type de répétition.
- 6 Numéro du chapitre
- 7 Angle actuellement sélectionné

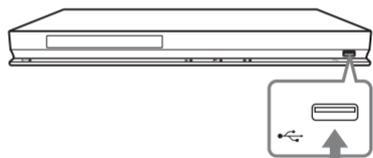
Lecture depuis un périphérique USB

Vous pouvez effectuer la lecture de fichiers vidéo/musique/photo sur le périphérique USB connecté.

Pour les périphériques USB pouvant être lus, voir « Types de fichiers pouvant être lus » (page 38).

1 Connectez le périphérique USB à la prise USB du lecteur.

Reportez-vous au mode d'emploi fourni avec le périphérique USB avant d'établir la connexion.



Périphérique USB

2 Sélectionnez [Vidéo], [Musique] ou [Photo] sur le menu d'accueil à l'aide de ←/→.

3 Sélectionnez [Périphér. USB] à l'aide de ↑/↓ et appuyez sur ENTER.

Lecture via un réseau

Vidéo Internet BRAVIA en continu

Sert de passerelle délivrant le contenu Internet sélectionné et une palette de divertissements à la demande directement sur votre lecteur.

1 Effectuez les préparatifs pour Vidéo Internet BRAVIA.

Connectez le lecteur à un réseau (page 18).

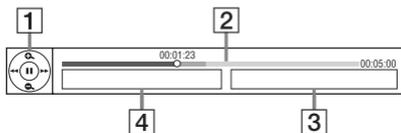
2 Sélectionnez [Vidéo], [Musique] ou [Photo] sur le menu d'accueil à l'aide de ←/→.

3 Sélectionnez une icône de fournisseur de contenu Internet à l'aide de ↑/↓ et appuyez sur ENTER.

Lorsqu'une liste de contenus Internet n'a pas été acquise, une icône de non acquisition ou une nouvelle icône est affichée.

Pour utiliser le panneau de commande

Le panneau de commande apparaît lorsque la lecture du fichier vidéo commence. Les éléments affichés peuvent être différents selon les fournisseurs de contenu Internet. Pour l'afficher de nouveau, appuyez sur DISPLAY.



1 Affichage de commande

Appuyez sur ←/↑/↓/→ ou ENTER pour les opérations de lecture.

2 Barre d'état de lecture

Barre d'état, curseur indiquant la position actuelle, le temps de lecture, la durée du fichier vidéo

- 3 Nom du fichier vidéo suivant
- 4 Nom et classification du fichier vidéo actuellement sélectionné

Lecture de fichiers sur un serveur DLNA

Vous pouvez effectuer la lecture de fichiers vidéo/musique/photo sur votre serveur domestique, tel qu'un ordinateur certifié DLNA, en connectant le lecteur au réseau domestique.

1 Effectuez les préparatifs pour la lecture de fichiers sur un serveur DLNA.

- Connectez le lecteur à un réseau (page 18).
- Réglez « Réglages serveur de connexion » (page 31).

2 Sélectionnez (Vidéo), (Musique) ou (Photo) sur le menu d'accueil à l'aide de / .

3 Sélectionnez un serveur DLNA à l'aide de / et appuyez sur ENTER.

La liste de fichiers ou la liste de dossiers apparaît.

Options disponibles

Divers réglages et opérations de lecture sont disponibles en appuyant sur OPTIONS. Les éléments disponibles sont différents selon la situation.

Options communes

Éléments	Détails
Historique de lecture	Affiche un titre dans l'historique de lecture d'un BD-ROM/DVD-ROM/CD-DA basé sur la technologie Gracenote.
Réglage répétition	Spécifie le mode de répétition.
Liste de Favoris	Affiche la Liste de favoris.
Lecture/ Arrêter	Démarre ou arrête la lecture.
Lect. depuis début	Lecture de l'élément depuis le début.
Affichage d'infos	Affiche des informations sur le BD-ROM/DVD-ROM/CD-DA basées sur la technologie Gracenote.
Recherch. historique	Recherche des informations apparentées basées sur des mots-clés acquis de Gracenote sur l'« Affichage d'infos ».
Rechercher contenus	Recherche du contenu Vidéo Internet BRAVIA basé sur des mots-clés acquis de Gracenote sur l'« Affichage d'infos ».
Ajouter aux Favoris	Ajoute un contenu Internet à la Liste de favoris.
Supprimer des Favoris	Supprime un contenu Internet de la Liste de favoris.

(Vidéo) seulement

Eléments	Détails
Réglage de sortie 3D	Permet de régler la sortie automatique ou non de vidéo 3D.
SYNC AV	Ajuste le décalage entre l'image et le son en retardant la sortie du son en relation avec la sortie de l'image (0 à 120 millisecondes).
Réglages Vidéo	<ul style="list-style-type: none"> • Mode Qualité d'image : Sélectionne les réglages d'image pour différents environnements d'éclairage. • FNR : Réduit le bruit aléatoire apparaissant sur l'image. • BNR : Réduit le bruit de bloc en mosaïque sur l'image. • MNR : Réduit le bruit mineur autour des contours de l'image (bruit de moustique).
Lecture/Pause	Démarre la lecture ou la met en pause.
Menu principal	Affiche le menu principal du BD ou DVD.
Menu/Menu contextuel	Affiche le menu contextuel du BD-ROM ou le menu du DVD.
Rechercher titre	Recherche un titre sur des BD-ROM/DVD VIDEO et démarre la lecture depuis le début.
Rechercher chap.	Recherche un chapitre et démarre la lecture depuis le début.
Angle	Permet de basculer vers d'autres angles de vue lorsque des angles multiples sont enregistrés sur un BD-ROM/DVD VIDEO.
Réduction bruit de contenu IP	Permet de régler la qualité d'image du contenu Internet.

(Musique) seulement

Eléments	Détails
Ajt. mus. fond diap.	Enregistre les fichiers musique dans la mémoire USB comme musique de fond pour les diaporamas.

(Photo) seulement

Eléments	Détails
Vit. diaporama	Pour modifier la vitesse du diaporama.
Effet diaporama	Spécifie les effets pour les diaporamas.
Musi. fond diapo.	<ul style="list-style-type: none"> • Non : Désactive la fonction. • Ma Musique de USB : Spécifie les fichiers musique enregistrés dans « Ajt. mus. fond diap. ». Si aucun fichier musique n'est enregistré, « (Non enregistré) » est affiché. • Lire du disque : Spécifie les plages des CD-DA.
Diaporama	Lecture d'un diaporama.
Pivoter à gauche	Fait pivoter la photo de 90 degrés dans le sens inverse des aiguilles d'une montre.
Pivoter à droite	Pour faire pivoter la photo de 90 degrés dans le sens des aiguilles d'une montre.

Paramètres et réglages

Utilisation des affichages de réglages

Sélectionnez  (Config.) sur le menu d'accueil lorsque vous devez modifier les réglages du lecteur.

Les réglages par défaut sont soulignés.

- 1 Sélectionnez  (Config.) sur le menu d'accueil à l'aide de \leftarrow/\rightarrow .
- 2 Sélectionnez l'icône de catégorie de configuration à l'aide de \uparrow/\downarrow et appuyez sur ENTER.

Icône	Explication
	Mise à jour réseau (page 25) Pour mettre à jour le logiciel du lecteur.
	Réglages Ecran (page 25) Pour effectuer les réglages vidéo en fonction du type des prises de connexion.
	Réglages Audio (page 27) Pour effectuer les réglages audio en fonction du type des prises de connexion.
	Réglages Visualisation BD/DVD (page 28) Pour effectuer des réglages détaillés pour la lecture BD/DVD.
	Réglages Contrôle parental (page 29) Permet d'effectuer des réglages détaillés pour la fonction Contrôle parental.
	Réglages Musique (page 29) Permet d'effectuer des réglages détaillés pour la lecture de Super Audio CD.
	Réglages Système (page 30) Pour effectuer des réglages liés au lecteur.
	Réglages Réseau (page 31) Permet d'effectuer des réglages détaillés pour Internet et le réseau.

Icône	Explication
 1-2-3	Régl. facile (page 31) Pour relancer le Réglage facile afin d'effectuer les réglages de base.
	Réinitialisation (page 31) Pour réinitialiser le lecteur aux réglages d'usine.

Mise à jour réseau

Sélectionnez « OK » pour mettre à jour le logiciel du lecteur via le réseau.



- Il est recommandé d'effectuer une mise à jour réseau environ tous les 2 mois.
- Pour plus d'informations sur les fonctions de mise à jour, rendez-vous sur le site suivant : <http://support.sony-europe.com/>

Réglages Ecran

Réglage de sortie 3D

<u>Auto</u>	Sélectionnez normalement ce réglage.
Non	Sélectionnez ce réglage pour afficher tout le contenu en 2D.

Réglage taille d'écran TV pour 3D

Permet de spécifier la taille d'écran de votre téléviseur compatible 3D.

Type TV

<u>16:9</u>	Sélectionnez cette option lors du raccordement à un téléviseur grand écran ou à un téléviseur avec fonction de mode écran large.
4:3	Sélectionnez cette option lors du raccordement à un téléviseur à écran 4:3 sans fonction de mode écran large.

Format de l'écran

<u>Original</u>	Sélectionnez cette option lors du raccordement à un téléviseur avec fonction de mode écran large. Affiche une image d'écran 4:3 en format 16:9 même sur un téléviseur grand écran.
Format image fixé	Pour modifier la taille d'image afin qu'elle s'adapte à la taille de l'écran avec le format d'image d'origine.

Format image DVD

<u>Letter Box</u>	<p>Pour afficher une image large avec des bandes noires en haut et en bas.</p> 
<u>Pan Scan</u>	<p>Pour afficher une image pleine hauteur sur tout l'écran, les côtés étant rognés.</p> 

Mode Conversion cinéma

<u>Auto</u>	<p>Sélectionnez normalement ce réglage. Le lecteur détecte automatiquement si le contenu est basé sur vidéo ou basé sur film et bascule sur la méthode de conversion appropriée.</p>
<u>Vidéo</u>	<p>La méthode de conversion adaptée pour un contenu basé sur vidéo est toujours sélectionnée, quel que soit le contenu.</p>

Format de la sortie vidéo

<u>HDMI</u>	<p>Sélectionnez normalement « Auto ».</p> <p>Sélectionnez « Résolution d'origine » pour sortir la résolution enregistrée sur le disque. Lorsque la résolution est inférieure à la résolution SD, elle est augmentée jusqu'à la résolution SD.</p>
<u>Vidéo composantes</u>	<p>Sélectionnez la résolution qui correspond à votre téléviseur.</p>
<u>Vidéo</u>	<p>Règle automatiquement la résolution la plus basse.</p>



- Lors du raccordement simultané de la prise HDMI OUT et d'autres prises de sortie vidéo, sélectionnez « Vidéo composantes ».
- Si aucune image n'apparaît lors du réglage de la résolution « HDMI » ou « Vidéo composantes », essayez un autre réglage de résolution.

Sortie BD/DVD-ROM 1080/24p

<u>Auto</u>	<p>Pour sortir des signaux vidéo 1920 × 1080p/24 Hz seulement lors du raccordement d'un téléviseur compatible 1080/24p par la prise HDMI OUT.</p>
<u>Non</u>	<p>Sélectionnez cette option lorsque votre téléviseur n'est pas compatible avec des signaux vidéo 1080/24p.</p>

YCbCr/RGB (HDMI)

<u>Auto</u>	<p>Détecte automatiquement le type de téléviseur raccordé et bascule sur le réglage couleur correspondant.</p>
<u>YCbCr (4:2:2)</u>	<p>Pour sortir des signaux vidéo YCbCr 4:2:2.</p>
<u>YCbCr (4:4:4)</u>	<p>Pour sortir des signaux vidéo YCbCr 4:4:4.</p>
<u>RGB</u>	<p>Pour sortir des signaux vidéo RVB.</p>

Sortie Deep Colour HDMI

<u>Auto</u>	<p>Sélectionnez normalement ce réglage.</p>
<u>12 bits</u>	<p>Pour sortir des signaux vidéo 12 bits/10 bits lorsque le téléviseur raccordé est compatible avec Deep Colour.</p>
<u>10 bits</u>	
<u>Non</u>	<p>Sélectionnez cette option lorsque l'image est instable ou que les couleurs ne semblent pas naturelles.</p>

Mode de pause

<u>Auto</u>	<p>Sélectionnez normalement ce réglage. Les images animées dynamiques apparaissent sans flou.</p>
<u>Image</u>	<p>Pour afficher des images statiques avec une haute résolution.</p>



Réglages Audio

Audio (HDMI)

<u>Auto</u>	Sélectionnez normalement ce réglage. Pour sortir les signaux audio conformément à l'état du dispositif HDMI connecté.
PCM	Pour sortir des signaux PCM de la prise HDMI OUT.

Mode de sortie DSD

<u>Oui</u>	Pour sortir des signaux DSD de la prise HDMI OUT lors de la lecture d'un Super Audio CD. Lorsque « Oui » est sélectionné, aucun signal n'est sorti depuis d'autres prises.
<u>Non</u>	Pour sortir des signaux PCM de la prise HDMI OUT lors de la lecture d'un Super Audio CD.

Réglage MIX Audio BD

<u>Oui</u>	Pour sortir l'audio obtenue en mixant l'audio interactive et l'audio secondaire sur l'audio primaire.
Non	Pour ne sortir que l'audio primaire. Sélectionnez cette option pour sortir des signaux audio HD sur un amplificateur (récepteur) AV.

Dolby Digital (Coaxial / Optique)

<u>Mixage Aval PCM</u>	Pour effectuer la conversion en sortie de signaux PCM linéaire. Sélectionnez cette option lors du raccordement d'un dispositif audio sans décodeur Dolby Digital intégré.
<u>Dolby Digital</u>	Sélectionnez cette option lors du raccordement d'un dispositif audio avec décodeur Dolby Digital intégré.

DTS (Coaxial / Optique)

<u>Mixage Aval PCM</u>	Pour effectuer la conversion en sortie de signaux PCM linéaire. Sélectionnez cette option lors du raccordement d'un dispositif audio sans décodeur DTS intégré.
<u>DTS</u>	Sélectionnez cette option lors du raccordement d'un dispositif audio avec décodeur DTS intégré.

DTS Neo:6

<u>Cinema</u>	Effectue le décodage du mode « DTS Neo:6 Cinema ». Une source enregistrée en format 2 canaux est décodée en 7 canaux.
<u>Music</u>	Effectue le décodage du mode « DTS Neo:6 Music ». Une source enregistrée en format 2 canaux est décodée en 7 canaux. Ce réglage est idéal pour des sources stéréo normales telles que des CD.
<u>Non</u>	Désactive le décodage « DTS Neo:6 ».

Audio DRC

<u>Auto</u>	Pour effectuer la lecture à la gamme dynamique spécifiée par le disque (BD-ROM seulement). Les autres disques sont lus au niveau « Standard ».
Standard	Pour effectuer la lecture à un niveau de compression standard.
Large Plage	Pas de compression. Un son plus dynamique est produit.

Mixage Aval

<u>Surround</u>	Pour sortir des signaux audio avec effets surround. Sélectionnez cette option lors du raccordement d'un dispositif audio prenant en charge Dolby Surround (Pro Logic) ou DTS Neo 6.
Stéréo	Pour sortir des signaux audio sans effets surround. Sélectionnez cette option lors du raccordement d'un dispositif audio ne prenant pas en charge Dolby Surround (Pro Logic) ou DTS Neo 6.

Réglages Visualisation BD/DVD

Menu BD/DVD

Permet de sélectionner la langue de menu par défaut pour les BD-ROM ou DVD VIDEO. Lorsque vous sélectionnez « Sélect. code langue », l'affichage de saisie du code de langue apparaît. Saisissez le code de votre langue en vous reportant à la « Liste des codes de langue » (page 42).

Audio

Permet de sélectionner la langue de piste par défaut pour les BD-ROM ou DVD VIDEO. Lorsque vous sélectionnez « Original », la langue qui a la priorité sur le disque est sélectionnée.

Lorsque vous sélectionnez « Sélect. code langue », l'affichage de saisie du code de langue apparaît. Saisissez le code de votre langue en vous reportant à la « Liste des codes de langue » (page 42).

Sous-titre

Permet de sélectionner la langue des sous-titres par défaut pour les BD-ROM ou DVD VIDEO.

Lorsque vous sélectionnez « Sélect. code langue », l'affichage de saisie du code de langue apparaît. Saisissez le code de votre langue en vous reportant à la « Liste des codes de langue » (page 42).

Couche lecture disque hybride BD

<u>BD</u>	Pour lire la couche BD.
DVD/CD	Pour lire la couche DVD ou CD.

Connexion Internet BD

Autoriser	Sélectionnez normalement ce réglage.
<u>Ne pas autoriser</u>	Pour interdire la connexion Internet.

Options stockage de données BD

<u>Mémoire interne</u>	Enregistre les données BD dans la mémoire interne.
Périphér. USB (arrière)	Enregistre les données BD dans la mémoire USB connectée à la prise USB (arrière).

Réglages Contrôle parental

Mot de passe

Permet de spécifier ou de modifier le mot de passe pour la fonction de Contrôle parental. Un mot de passe vous permet de spécifier une restriction à la lecture de BD-ROM ou DVD VIDEO, et vidéo Internet. Si nécessaire, vous pouvez différencier les niveaux de restriction pour les BD-ROM, DVD VIDEO et les vidéos Internet.

Code zone contrôle parental

La lecture de certains BD-ROM, DVD VIDEO ou de vidéo Internet peut être limitée en fonction de la zone géographique. Des scènes peuvent être bloquées ou remplacées par des scènes différentes. Suivez les instructions à l'écran et saisissez votre mot de passe à quatre chiffres.

Contrôle parental BD

Il est possible de limiter la lecture de certains BD-ROM en fonction de l'âge des utilisateurs. Des scènes peuvent être bloquées ou remplacées par des scènes différentes. Suivez les instructions à l'écran et saisissez votre mot de passe à quatre chiffres.

Contrôle parental DVD

Il est possible de limiter la lecture de certains DVD VIDEO en fonction de l'âge des utilisateurs. Des scènes peuvent être bloquées ou remplacées par des scènes différentes. Suivez les instructions à l'écran et saisissez votre mot de passe à quatre chiffres.

Contrôle parental Vidéo Internet

La lecture de certaines vidéos Internet peut être limitée en fonction de l'âge des utilisateurs. Des scènes peuvent être bloquées ou remplacées par des scènes différentes. Suivez les instructions à l'écran et saisissez votre mot de passe à quatre chiffres.

Vidéo Internet sans restriction

<u>Autoriser</u>	Autorise la lecture de vidéos Internet non classifiées.
Bloquer	Bloque la lecture de vidéos Internet non classifiées.

Réglages Musique

Couche lecture Super Audio CD

<u>Super Audio CD</u>	Permet la lecture de la couche Super Audio CD.
CD	Permet la lecture de la couche CD.

Canaux de lecture Super Audio CD

DSD 2ch	Permet la lecture de la zone 2 can.
<u>DSD Multi</u>	Permet la lecture de la zone multicanaux.

Réglages Système

OSD

Permet de sélectionner votre langue pour les affichages à l'écran du lecteur.

Gradateur

<u>Claire</u>	Eclairage lumineux.
Sombre	Eclairage faible.
Désactivée	Désactive l'éclairage pendant la lecture. Eclairage faible sauf pendant la lecture.

Commande pour HDMI

<u>Oui</u>	Vous permet d'utiliser la fonction « Commande pour HDMI » (page 39).
Non	Désactive la fonction.

Mode de démarrage rapide

<u>Oui</u>	Raccourcit le temps de démarrage à la mise sous tension du lecteur.
<u>Non</u>	Réduit la consommation d'énergie en veille.

Mise en veille auto

<u>Oui</u>	Active la fonction « Mise en veille auto ». Revient automatiquement en mode de veille si aucune touche du lecteur ou de la télécommande n'est enfoncée pendant plus de 30 minutes.
Non	Désactive la fonction.

Affichage automatique

<u>Oui</u>	Affiche automatiquement les informations sur l'écran lors du changement de titres de visualisation, modes d'image, signaux audio, etc.
Non	Affiche les informations seulement lorsque vous appuyez sur DISPLAY.

Economiseur d'écran

<u>Oui</u>	Active la fonction économiseur d'écran. L'image économiseur d'écran apparaît lorsque vous n'utilisez pas le lecteur pendant plus de 10 minutes alors qu'un affichage à l'écran est affiché.
Non	Désactive la fonction.

Notification de mise à jour logiciel

<u>Oui</u>	Règle le lecteur pour vous avertir d'informations de version de logiciel plus récente (page 25).
Non	Désactive la fonction.

Réglages Gracenote

<u>Auto</u>	Télécharge automatiquement les informations de disque lorsque la lecture du disque s'arrête. Connectez-vous au réseau pour le téléchargement.
Manuelle	Télécharge les informations de disque lorsque « Historique de lecture » ou « Affichage d'infos » est sélectionné dans le menu d'options.

DivX(R) VOD

Pour plus d'informations, rendez-vous sur le site suivant : vod.divx.com

Informations système

Permet d'afficher les informations de version de logiciel du lecteur et l'adresse MAC.



Réglages Réseau

Paramètres Réseau

Connectez préalablement le lecteur au réseau. Pour plus d'informations, voir « Connexion au réseau » (page 18).

Afficher état réseau	Affiche l'état du réseau actuel.
Configuration à fil	Sélectionnez cette option lorsque vous vous connectez directement à un routeur large bande.
Configuration sans fil	Sélectionnez cette option lorsque vous utilisez un routeur LAN sans fil. Pour plus d'informations, rendez-vous sur le site suivant et vérifiez le contenu de FAQ : http://support.sony-europe.com/

Diagnostic de connexion au réseau

Vous pouvez exécuter un diagnostic réseau pour vérifier si la connexion réseau a été correctement établie.

Réglages serveur de connexion

Permet de spécifier l'affichage ou non du serveur connecté.

Enregistrement dispositif BD Remote

Permet d'enregistrer votre dispositif « BD Remote ».

Dispositifs BD Remote enregistrés

Permet d'afficher une liste de vos dispositifs « BD Remote » enregistrés.



Régl. facile

Pour exécuter à nouveau le « Régl. facile » afin d'effectuer les réglages de base. Suivez les instructions apparaissant à l'écran.



Réinitialisation

Retour aux réglages par défaut d'usine

Vous pouvez réinitialiser le lecteur aux réglages par défaut d'usine en sélectionnant le groupe de réglages. Tous les réglages dans le groupe seront réinitialisés.

Initialiser informations personnelles

Vous pouvez effacer vos informations personnelles enregistrées dans le lecteur.

Informations complémentaires

Dépannage

Si vous rencontrez l'une des difficultés suivantes lors de l'utilisation du lecteur, employez ce guide de dépannage pour essayer de remédier au problème avant de faire une demande de réparation. Si le problème persiste, consultez votre distributeur Sony le plus proche.

Image

Il n'y a pas d'image ou l'image n'est pas sortie correctement.

- ➔ Vérifiez que tous les câbles de raccordement sont fermement connectés (page 15).
- ➔ Commutez le sélecteur d'entrée de votre téléviseur pour afficher le signal provenant du lecteur.
- ➔ Ramenez la résolution de sortie vidéo sur la résolution la plus basse en appuyant sur ■ du lecteur pendant plus de 10 secondes.
- ➔ Pour les raccordements HDMI, essayez ceci : ①Mettez le lecteur hors tension puis sous tension. ②Mettez l'appareil raccordé hors tension puis sous tension. ③Débranchez puis rebranchez le câble HDMI.
- ➔ La prise HDMI OUT est raccordée à un dispositif DVI qui ne prend pas en charge la technologie de protection des droits d'auteur.
- ➔ Pour les raccordements HDMI, vérifiez les réglages « Format de la sortie vidéo » dans « Réglages Ecran » (page 26).
- ➔ Lorsque les signaux analogiques sont aussi sortis, placez « Sortie BD/DVD-ROM 1080/24p » sur « Non » dans « Réglages Ecran » (page 26).
- ➔ Pour les BD-ROM, vérifiez le réglage « Sortie BD/DVD-ROM 1080/24p » dans « Réglages Ecran » (page 26).

La langue de l'affichage à l'écran change automatiquement lors d'un raccordement à la prise HDMI OUT.

- ➔ Lorsque « Commande pour HDMI » est réglé sur « Oui » (page 30), la langue de l'affichage à l'écran change automatiquement conformément au réglage de langue du téléviseur raccordé (si vous modifiez le réglage sur votre téléviseur, etc.).

Son

Il n'y a pas de son ou le son n'est pas sorti correctement.

- ➔ Vérifiez que tous les câbles de raccordement sont fermement connectés (page 15).
- ➔ Commutez le sélecteur d'entrée de votre amplificateur (récepteur) AV de sorte que les signaux audio du lecteur soient sortis de votre amplificateur (récepteur) AV.
- ➔ Si le signal audio ne passe pas par la prise DIGITAL OUT (OPTICAL/COAXIAL)/HDMI OUT, vérifiez les réglages audio (page 27).
- ➔ Pour les raccordements HDMI, essayez ceci : ① Mettez le lecteur hors tension puis sous tension. ② Mettez l'appareil raccordé hors tension puis sous tension. ③ Débranchez puis rebranchez le câble HDMI.
- ➔ Pour les raccordements HDMI, si le lecteur est raccordé à un téléviseur par un amplificateur (récepteur) AV, essayez de raccorder le câble HDMI directement au téléviseur. Reportez-vous aussi au mode d'emploi fourni avec l'amplificateur (récepteur) AV.
- ➔ La prise HDMI OUT est raccordée à un dispositif DVI (les prises DVI n'acceptent pas de signaux audio).
- ➔ Le dispositif raccordé à la prise HDMI OUT ne prend pas en charge le format audio du lecteur. Vérifiez les réglages audio (page 27).

HD Audio (Dolby Digital Plus, Dolby TrueHD, DTS-HD High Resolution Audio et DTS-HD Master Audio) n'est pas sorti en bitstream.

- ➔ Placez « Réglage MIX Audio BD » sur « Non » dans « Réglages Audio » (page 27).
- ➔ Vérifiez que l'amplificateur (récepteur) AV raccordé est compatible avec chaque format HD Audio.

L'audio interactif n'est pas sorti.

- ➔ Placez « Réglage MIX Audio BD » sur « Oui » dans « Réglages Audio » (page 27).

Disque

La lecture d'un disque est impossible.

- ➔ Le disque est sale ou déformé.
- ➔ Le disque est à l'envers. Insérez le disque avec la face de lecture vers le bas.
- ➔ Le disque a un format ne pouvant pas être lu par ce lecteur (page 37).
- ➔ Le lecteur ne peut pas lire un disque enregistré qui n'est pas correctement finalisé.
- ➔ Le code régional du BD ou DVD ne correspond pas au lecteur.

Périphérique USB

Le lecteur ne détecte pas un périphérique USB connecté à celui-ci.

- ➔ Assurez-vous que le périphérique USB est fermement connecté à la prise USB.
- ➔ Vérifiez si le périphérique USB ou un câble est endommagé.
- ➔ Vérifiez si le périphérique USB est sous tension.
- ➔ Si le périphérique USB est connecté via un concentrateur USB, connectez-le directement au lecteur.

Vidéo Internet BRAVIA

L'image/le son n'est pas bon/certains programmes affichent une perte de détail, en particulier pendant des scènes à mouvements rapides ou sombres.

- ➔ La qualité de l'image/du son peut ne pas être bonne selon les fournisseurs de contenu Internet.
- ➔ Il se peut que la qualité de l'image/du son soit améliorée en modifiant la vitesse de connexion. Nous recommandons une vitesse de connexion d'au moins 2,5 Mbit/s pour une vidéo définition standard (10 Mbit/s pour une vidéo haute définition).
- ➔ Toutes les vidéos ne contiennent pas de son.

L'image est petite.

- ➔ Appuyez sur **↑** pour faire un zoom avant.

Connexion au réseau

Vous ne pouvez pas connecter le lecteur au réseau.

- ➔ Vérifiez la connexion au réseau (page 18) et les réglages réseau (page 31).

Vous ne pouvez pas connecter votre ordinateur à Internet après que « Wi-Fi Protected Setup (WPS) » est exécuté.

- ➔ Les paramètres sans fil du routeur peuvent changer automatiquement si vous utilisez la fonction Wi-Fi Protected Setup avant de régler les paramètres du routeur. Dans ce cas, modifiez en conséquence les paramètres sans fil de votre ordinateur.

Vous ne pouvez pas connecter le lecteur au routeur LAN sans fil.

- ➔ Vérifiez si le routeur LAN sans fil est sous tension.
- ➔ Selon l'environnement ambiant, tel que le matériau du mur, les conditions de réception des ondes radio ou des obstacles entre le lecteur et le routeur LAN sans fil, la distance de communication peut être réduite. Rapprochez le lecteur et le routeur LAN sans fil.
- ➔ Des dispositifs qui utilisent une gamme de fréquences de 2,4 GHz, tels qu'un dispositif à micro-ondes, Bluetooth ou sans fil numérique, peuvent interrompre la communication. Éloignez le lecteur de ces dispositifs ou mettez-les hors tension.

Le routeur sans fil désiré n'est pas détecté même si « Balayage » est exécuté.

- ➔ Appuyez sur RETURN pour revenir à l'écran précédent et essayez à nouveau « Balayage ». Si le routeur sans fil désiré n'est toujours pas détecté, appuyez sur RETURN pour sélectionner « Enregistr. manuel ».

Le message « Une nouvelle version du logiciel a été trouvée sur le réseau. Effectuez la mise à jour sous « Mise à jour réseau ». » apparaît sur l'écran lors de la mise sous tension du lecteur.

- ➔ Voir « Mise à jour réseau » (page 25) pour mettre à jour le lecteur sur la version la plus récente du logiciel.

BRAVIA Sync (« Commande pour HDMI »)

La fonction « Commande pour HDMI » n'est pas opérante (BRAVIA Sync).

- ➔ Vérifiez que « Commande pour HDMI » est réglé sur « Oui » (page 30).
- ➔ Si vous modifiez le raccordement HDMI, mettez le lecteur hors tension puis sous tension.
- ➔ Si une panne de courant se produit, réglez « Commande pour HDMI » sur « Non », puis réglez « Commande pour HDMI » sur « Oui » (page 30).
- ➔ Vérifiez les points suivants et reportez-vous au mode d'emploi fourni avec l'appareil.
 - l'appareil raccordé est compatible avec la fonction « Commande pour HDMI ».
 - le réglage de l'appareil raccordé pour la fonction « Commande pour HDMI » est correct.
- ➔ Lorsque vous raccordez le lecteur à un téléviseur par l'intermédiaire d'un amplificateur (récepteur) AV,
 - si l'amplificateur (récepteur) AV n'est pas compatible avec la fonction « Commande pour HDMI », il se peut que vous ne puissiez pas commander le téléviseur depuis le lecteur.
 - si vous modifiez le raccordement HDMI, débranchez et rebranchez le cordon secteur, ou si une panne de courant se produit, essayez ceci : ①Commutez le sélecteur d'entrée de l'amplificateur (récepteur) AV de sorte que l'image du lecteur apparaisse sur l'écran du téléviseur. ②Réglez « Commande pour HDMI » sur « Non », puis réglez « Commande pour HDMI » sur « Oui » (page 30). Reportez-vous au mode d'emploi fourni avec l'amplificateur (récepteur) AV.

Divers

La lecture ne commence pas depuis le début du contenu.

- ➔ Appuyez sur OPTIONS et sélectionnez « Lect. depuis début ».

La lecture ne commence pas depuis le point de reprise où vous avez arrêté la dernière lecture.

- ➔ Selon le disque, il se peut que le point de reprise soit effacé de la mémoire lorsque
 - vous ouvrez le plateau de disque.
 - vous déconnectez le périphérique USB.
 - vous effectuez la lecture d'un autre contenu.
 - vous mettez le lecteur hors tension.

Le plateau de disque ne s'ouvre pas et « LOCKED » ou « TLK ON » apparaît sur l'affichage du panneau avant.

- ➔ Lorsque « LOCKED » apparaît, le lecteur est verrouillé. Pour annuler le verrouillage enfant, appuyez continuellement sur ► du lecteur jusqu'à ce que « UNLOCK » apparaisse sur l'affichage du panneau avant (page 10).
- ➔ Lorsque « TLK ON » apparaît, contactez votre distributeur Sony ou centre de service agréé Sony local.

Le plateau de disque ne s'ouvre pas et vous ne pouvez pas retirer le disque même après avoir appuyé sur ▲.

- ➔ Essayez ceci : ①Mettez le lecteur hors tension et débranchez le cordon d'alimentation. ②Rebranchez le cordon d'alimentation tout en appuyant sur ▲ du lecteur. ③Continuez à appuyer sur ▲ du lecteur jusqu'à ce que le plateau s'ouvre. ④Retirez le disque. ⑤Lorsque « OPEN » apparaît sur l'affichage du panneau avant, appuyez continuellement sur I/⏏ du lecteur pendant plus de 10 secondes jusqu'à ce que le lecteur se remette sous tension.

« Exxxxx » ou « FAN ERR » apparaît sur l'affichage du panneau avant.

- ➔ Lorsque « Exxxxx » apparaît, contactez votre distributeur Sony le plus proche ou un centre de service Sony agréé local et indiquez le code d'erreur.
- ➔ Lorsque « FAN ERR » apparaît, essayez ceci : ① Vérifiez que les orifices d'aération à l'arrière du lecteur ne sont pas bloqués. ② Pour éviter une surchauffe interne, installez le lecteur dans un endroit offrant une ventilation suffisante.

Le lecteur ne répond à aucune touche.

- ➔ De l'humidité s'est condensée dans le lecteur (page 4).
- ➔ Appuyez continuellement sur  du lecteur pendant plus de 10 secondes jusqu'à ce que les témoins sur l'affichage du panneau avant s'éteignent. Si le lecteur ne répond encore à aucune touche, débranchez puis rebranchez le cordon d'alimentation.

Spécifications

Système

Laser : Laser à semi-conducteur

Entrées et sorties

(Nom des prises :

Type de prise/Niveau de sortie/Impédance de charge)

LINE OUT R-AUDIO-L :

Prise phono/2 Vrms/10 kilohms

DIGITAL OUT (OPTICAL) :

Prise de sortie optique/-18 dBm (longueur d'onde 660 nm)

DIGITAL OUT (COAXIAL) :

Prise phono/0,5 Vc-c/75 ohms

HDMI OUT :

Connecteur standard à 19 broches HDMI

COMPONENT VIDEO OUT

(Y, Pb, Pr) :

Prise phono/Y : 1,0 Vc-c/

Pb, Pr : 0,7 Vc-c/75 ohms

LINE OUT VIDEO :

Prise phono/1,0 Vc-c/75 ohms

LAN (100) :

Borne 100BASE-TX

USB :

Prise USB Type A (pour connecter une mémoire USB, un lecteur de carte mémoire, un appareil photo numérique ou un caméscope numérique)

Sans fil

Norme LAN sans fil :

IEEE802.11a/b/g/n

Gamme de fréquences :

Gamme 2,4 GHz : Canaux 1-13

Gamme 5 GHz : Canaux 36-64, 100-140

Modulation :

Modem DS-SS et modem OFDM

Généralités

Alimentation :

220–240 V CA, 50/60 Hz

Consommation :

24 W

Dimensions (approx.) :

430 mm × 219 mm × 46 mm

(largeur/profondeur/hauteur) pièces saillantes comprises

Poids (approx.) :

2,3 kg

Température de fonctionnement :

5 °C à 35 °C

Humidité de fonctionnement :

25 % à 80 %

Accessoires fournis

Voir page 14.

Les spécifications et la conception sont susceptibles de modification sans préavis.

Disques pouvant être lus

Blu-ray Disc *1	BD-ROM BD-R ^{*2} /BD-RE ^{*2}
DVD *3	DVD-ROM DVD-R/DVD-RW DVD+R/DVD+RW
CD *3	CD-DA (CD de musique) CD-ROM CD-R/CD-RW Super Audio CD

*1 Les spécifications des Blu-ray Disc étant nouvelles et évoluant, il se peut que la lecture de certains disques ne soit pas possible selon le type de disque et la version.

La sortie audio est différente selon la source, la prise de sortie raccordée et les réglages audio sélectionnés.

*2 BD-RE : Ver.2.1

BD-R : Ver.1.1, 1.2, 1.3, y compris les BD-R type à pigment organique (type LTH)

Des BD-R enregistrés sur un ordinateur ne peuvent pas être lus si des post-scriptum sont enregistrables.

*3 Un CD ou disque DVD ne sera pas lu s'il n'a pas été correctement finalisé. Pour plus d'informations, reportez-vous au mode d'emploi fourni avec le dispositif d'enregistrement.

Disques ne pouvant pas être lus

- BD avec cartouche
- DVD-RAM
- HD DVD
- Disques DVD Audio
- PHOTO CD
- Partie données des CD-Extra
- VCD/Super VCD
- Face du contenu audio des DualDiscs

Remarque sur les disques

Cet appareil est conçu pour la lecture de disques conformes à la norme Compact Disc (CD). Les DualDiscs et certains disques de musique codés avec des technologies de protection des droits d'auteur ne sont pas conformes à la norme Compact Disc (CD) et il se peut donc que ces disques ne puissent pas être lus par ce produit.

Remarque sur les opérations de lecture de BD/DVD

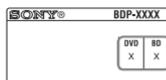
Certaines opérations de lecture de BD/DVD peuvent être réglées intentionnellement par les producteurs de logiciel. Ce lecteur lisant les BD/DVD en fonction du contenu du disque que les producteurs de logiciel ont conçu, il est possible que certaines caractéristiques de lecture ne soient pas disponibles.

Remarque sur les BD/DVD double couche

La lecture des images et du son peut être momentanément interrompue lorsque les couches changent.

Code régional (BD-ROM/DVD VIDEO seulement)

Votre lecteur comporte un code régional imprimé sur l'arrière de l'appareil et il ne peut lire que des BD-ROM/DVD-ROM portant une étiquette avec des codes régionaux identiques ou .



Code régional

Types de fichiers pouvant être lus

Vidéo

Format de fichier	Extensions
Vidéo MPEG-1/ PS ^{*1*5}	« .mpeg », « .mpegi », « .m2ts », « .mts »
Vidéo MPEG-2/PS, TS ^{*1*6}	
DivX ^{*2}	« .avi », « .divx »
MPEG-4 AVC ^{*1*5}	« .mkv », « .mp4 », « .m4v », « .m2ts », « .mts »
WMV9 ^{*1*5}	« .wmv », « .asf »
AVCHD ^{*5}	^{*3}

Musique

Format de fichier	Extensions
MP3 (MPEG-1 Audio Layer III)	« .mp3 »
AAC ^{*1*4*5}	« .m4a »
Norme WMA9 ^{*1*4*5}	« .wma »
LPCM	« .wav »

Photo

Format de fichier	Extensions
JPEG	« .jpg », « .jpeg »

^{*1} Le lecteur ne peut pas lire des fichiers codés tels que DRM.

^{*2} À PROPOS DE LA VIDÉO DIVX : DivX[®] est un format vidéo numérique créé par DivX, Inc. Ceci est un appareil certifié DivX officiel qui lit les vidéos DivX. Rendez-vous sur www.divx.com pour plus d'informations et pour des outils logiciels permettant de convertir vos fichiers en vidéos DivX.

À PROPOS DE LA VIDÉO À LA DEMANDE DIVX : Cet appareil certifié DivX[®] doit être enregistré afin de lire les vidéos à la demande (VOD) DivX. Pour générer le code d'enregistrement, consultez la section VOD DivX dans le menu de configuration de l'appareil. Rendez-vous ensuite sur vod.divx.com avec ce code pour procéder à l'enregistrement et en savoir plus sur la VOD DivX.

^{*3} Le lecteur peut lire des fichiers de format AVCHD qui sont enregistrés sur un caméscope vidéo, etc. La lecture d'un disque de format AVCHD n'est pas possible s'il n'a pas été correctement finalisé.

^{*4} Le lecteur ne peut pas lire des fichiers codés tels que Lossless.

^{*5} Le lecteur ne peut pas lire ce format de fichier sur un serveur DLNA.

^{*6} Le lecteur ne peut lire que la vidéo à définition standard sur un serveur DLNA.



- Il se peut que la lecture de certains fichiers ne soit pas possible selon le format de fichier, le codage de fichier, les conditions d'enregistrement ou les conditions du serveur DLNA.

- Il se peut que la lecture de certains fichiers édités sur un ordinateur ne soit pas possible.

- Le lecteur peut reconnaître les fichiers et dossiers suivants sur des BD, DVD, CD et périphériques USB :

- jusqu'aux dossiers dans la 5ème arborescence
- jusqu'à 500 fichiers dans une seule arborescence

- Le lecteur peut reconnaître les fichiers et dossiers suivants stockés sur le serveur DLNA :

- jusqu'aux dossiers dans la 20ème arborescence
- jusqu'à 999 fichiers dans une seule arborescence

- Il est possible que certains périphériques USB ne fonctionnent pas avec ce lecteur.

- Le lecteur peut reconnaître des périphériques Mass Storage Class (MSC) (classe stockage de masse) (tels qu'une mémoire flash ou un disque dur) qui sont compatibles FAT et non partitionnés, des périphériques de classe Still Image Capture Device (SICD) (dispositif de capture d'image fixe) et un clavier IO1 (prise USB avant seulement).

- Afin d'éviter une altération des données ou d'endommager la mémoire ou des périphériques USB, mettez le lecteur hors tension avant de connecter ou de retirer la mémoire ou des périphériques USB.

- Il se peut que la lecture de fichiers vidéo à haut débit binaire sur des CD de données ne soit pas régulière. Il est recommandé de lire de tels fichiers en utilisant des DVD de données.

A propos des fonctions BRAVIA Sync (pour connexions HDMI seulement)

En raccordant des appareils Sony compatibles avec la fonction « Commande pour HDMI » au moyen d'un câble HDMI (non fourni), l'utilisation est simplifiée comme indiqué ci-dessous :

- **Lecture une touche**
Par simple pression sur les touches suivantes, le téléviseur raccordé se met sous tension et le sélecteur d'entrée du téléviseur se règle automatiquement pour le lecteur.
– **I/⏻**
– **HOME** : Le menu d'accueil apparaît automatiquement (pages 13, 19, 24).
– **▶** : La lecture démarre automatiquement.
- **Mise hors tension du système**
Lorsque vous mettez le téléviseur hors tension au moyen de **-TV- I/⏻** ou de la touche d'alimentation de la télécommande du téléviseur, le lecteur et les appareils compatibles HDMI se mettent automatiquement hors tension.
- **Theatre (Cinéma)**
Lorsque vous appuyez sur **THEATRE**, le lecteur permute automatiquement sur le mode vidéo optimal pour regarder des films. Lors d'un raccordement à un amplificateur (récepteur) AV Sony à l'aide du câble HDMI, la sortie des enceintes bascule aussi automatiquement. Lors d'un raccordement à un téléviseur compatible Theatre Mode (mode cinéma) à l'aide du câble HDMI, le mode vidéo du téléviseur bascule au mode cinéma. Appuyez à nouveau sur la touche pour revenir au réglage d'origine.
- **Suivi de la langue**
Lorsque vous modifiez la langue pour l'affichage à l'écran sur votre téléviseur, la langue du lecteur pour l'affichage à l'écran change aussi après avoir mis le lecteur hors et sous tension.

Préparation pour les fonctions BRAVIA Sync

Placez « Commande pour HDMI » sur « Oui » dans « Réglages Système » (page 30).

Pour plus d'informations sur les réglages de votre téléviseur ou autres appareils raccordés, reportez-vous au mode d'emploi fourni avec le téléviseur ou les appareils.



- Lors du raccordement d'un téléviseur Sony compatible avec la fonction Réglage facile « Commande pour HDMI » à l'aide du câble HDMI, le réglage « Commande pour HDMI » du lecteur bascule automatiquement sur « Oui » si le réglage « Commande pour HDMI » du téléviseur raccordé est placé sur « Oui ». Reportez-vous au mode d'emploi fourni avec le téléviseur.
- Lors du raccordement d'un téléviseur Sony compatible avec les fonctions BRAVIA Sync au moyen du câble HDMI, vous pouvez activer les fonctions de base du lecteur avec la télécommande du téléviseur si « Commande pour HDMI » du téléviseur raccordé est placé sur « Oui ». Reportez-vous au mode d'emploi fourni avec le téléviseur.



Il est possible que la fonction « Commande pour HDMI » ne soit pas opérante selon l'appareil raccordé. Reportez-vous au mode d'emploi fourni avec l'appareil.

Sécurité LAN sans fil

La communication via la fonction LAN sans fil étant établie par des ondes radio, le signal sans fil est susceptible d'être intercepté. Afin de protéger la communication sans fil, ce lecteur prend en charge diverses fonctions de sécurité. Assurez-vous de configurer correctement les paramètres de sécurité conformément à votre environnement réseau.

◆ Pas de sécurité

Bien que vous puissiez effectuer facilement des réglages, n'importe qui peut intercepter une communication sans fil ou faire intrusion dans votre réseau sans fil, même sans outils perfectionnés. Pensez qu'il y a toujours un risque d'accès non autorisé ou d'interception de données.

◆ WEP

WEP applique une sécurité aux communications afin d'empêcher des inconnus d'intercepter des communications ou de faire intrusion dans votre réseau sans fil. WEP est une technologie de sécurité rétrospective qui permet à des dispositifs plus anciens, qui ne prennent pas en charge TKIP/AES, d'être connectés.

◆ WPA-PSK (TKIP), WPA2-PSK (TKIP)

TKIP est une technologie de sécurité mise au point pour remédier aux déficiences de WEP. TKIP assure un meilleur niveau de sécurité que WEP.

◆ WPA-PSK (AES), WPA2-PSK (AES)

AES est une technologie de sécurité qui utilise une méthode de sécurité de pointe qui est distincte de WEP et TKIP.

AES assure un meilleur niveau de sécurité que WEP ou TKIP.

Droits d'auteur et marques commerciales

- Ce produit est doté d'une technologie de protection des droits d'auteur protégée par des brevets américains et autres droits sur la propriété intellectuelle.

L'emploi de cette technologie de protection des droits d'auteur doit faire l'objet d'une autorisation par Macrovision et est exclusivement réservé à une utilisation dans le cercle familial et à d'autres types de visionnage limités, sauf autorisation expresse de Macrovision.

Les opérations d'ingénierie inverse et de démontage sont interdites.

- « AVCHD » et le logo « AVCHD » sont des marques commerciales de Panasonic Corporation et Sony Corporation.
- Java et toutes les marques et logos contenant Java sont des marques commerciales ou des marques déposées de Sun Microsystems, Inc. aux États-Unis et dans d'autres pays.
- « XMB » et « xross media bar » sont des marques commerciales de Sony Corporation et Sony Computer Entertainment Inc.
- Ce produit incorpore la technologie High-Definition Multimedia Interface (HDMI™). HDMI, le logo HDMI et High-Definition Multimedia Interface sont des marques commerciales ou marques déposées de HDMI Licensing LLC.
- « Blu-ray Disc » est une marque commerciale.

- Les logos « Blu-ray Disc », « DVD+RW », « DVD-RW », « DVD+R », « DVD-R », « DVD VIDEO » et « CD » sont des marques commerciales.
- « BD-LIVE », le logo « BD-LIVE » et « BONUSVIEW » sont des marques commerciales de Blu-ray Disc Association.
- « Blu-ray 3D » et le logo « Blu-ray 3D » sont des marques commerciales de Blu-ray Disc Association.
- « x.v.Colour » et le logo « x.v.Colour » sont des marques commerciales de Sony Corporation.
- « BRAVIA » est une marque commerciale de Sony Corporation.
- « PhotoTV HD » et le logo « PhotoTV HD » sont des marques commerciales de Sony Corporation.
- Technologie de codage et brevets MPEG Layer-3 audio sous licence de Fraunhofer IIS et Thomson.
- DivX®, DivX Certified® et les logos associés sont des marques déposées de DivX, Inc. et sont utilisés sous licence.
- Windows Media est une marque ou une marque déposée de Microsoft Corporation aux États-Unis et/ou dans d'autres pays.

Ce produit est protégé par certains droits de propriété intellectuelle de Microsoft Corporation. L'utilisation ou la distribution d'une telle technologie hors de ce produit sont interdites sans licence de Microsoft ou d'une filiale Microsoft agréée.

- La technologie de reconnaissance des données audio/vidéo et les données associées sont fournies par Gracenote®. Gracenote constitue la norme de l'industrie en matière de technologie de reconnaissance musicale et de fourniture de contenus connexes. Pour plus de détails, visitez www.gracenote.com.

Les données sur CD, DVD ou/et Blu-ray Disc et les données associées aux morceaux de musique et aux clips vidéo sont fournies par Gracenote, Inc., Copyright © 2000 - Date actuelle Gracenote. Logiciels Gracenote, Copyright © 2000 - Date actuelle Gracenote. Ce produit et ce service sont protégés par un ou plusieurs brevets appartenant à Gracenote. Pour obtenir une liste non exhaustive des brevets Gracenote en vigueur, visitez le site Web de Gracenote. Les noms Gracenote, CDDB, MusicID, MediaVOCS, le logo Gracenote, le graphisme Gracenote, la mention « Powered by Gracenote » sont des marques ou des marques déposées de Gracenote aux États-Unis et/ou dans d'autres pays.



- Le logo Wi-Fi CERTIFIED™ est une marque de certification de Wi-Fi Alliance.
- La marque Wi-Fi Protected Setup™ est une marque de Wi-Fi Alliance.

- « Wi-Fi CERTIFIED™ » et « Wi-Fi Protected Setup™ » sont des marques commerciales de Wi-Fi Alliance.
- DLNA®, le logo DLNA et DLNA CERTIFIED® sont des marques commerciales, des marques de service ou des marques de certification de Digital Living Network Alliance.
- Les autres noms de système et de produit sont généralement des marques commerciales ou marques déposées des fabricants. Les marques ™ et ® ne sont pas indiquées dans ce document.

Numéros de code des téléviseurs pouvant être commandés

Tout en appuyant continuellement sur -TV- , saisissez le code du fabricant du téléviseur à l'aide des touches numériques. Si plus d'un numéro de code est indiqué, essayez de les saisir l'un après l'autre jusqu'à ce que vous trouviez celui qui fonctionne avec votre téléviseur.

Fabricant	Numéro de code
Sony	01 (défaut)
Hitachi	24
LG/Goldstar	76
Loewe	45
Panasonic	17, 49
Philips	06, 08, 72
Samsung	71
Sharp	29
Toshiba	38

Liste des codes de langue

Pour plus d'informations, voir « Réglages Visualisation BD/DVD » (page 28).

L'orthographe des langues est conforme à la norme ISO 639 : 1988 (E/F).

Code Langue

1027	Afar	1186	Scots Gaelic	1349	Macedonian	1511	Albanian
1028	Abkhazian	1194	Galician	1350	Malayalam	1512	Serbian
1032	Afrikaans	1196	Guarani	1352	Mongolian	1513	Siswati; Swati
1039	Amharic	1203	Gujarati	1353	Moldavian	1514	Sesotho; Sotho
1044	Arabic	1209	Hausa	1356	Marathi		southern
1045	Assamese	1217	Hindi	1357	Malay	1515	Sundanese
1051	Aymara	1226	Croatian	1358	Malese; Maltese	1516	Swedish
1052	Azerbaïjani	1229	Hungarian	1363	Burmese	1517	Swahili
1053	Bashkir	1233	Armenian	1365	Nauru	1521	Tamil
1057	Byelorussien	1235	Interlingua	1369	Nepali	1525	Telugu
1059	Bulgarian	1239	Interlingue	1376	Dutch	1527	Tajik
1060	Bihari	1245	Inupiak	1379	Norwegian	1528	Thai
1061	Bislama	1248	Indonesian	1393	Occitan	1529	Tigrinya
1066	Bengali	1253	Icelandic	1403	Oromo	1531	Turkmen
1067	Tibetan	1254	Italian	1408	Oriya	1532	Tagalog
1070	Breton	1257	Hebrew	1417	Punjabi; Panjabi	1534	Setswana; Tswana
1079	Catalan	1261	Japanese	1428	Polish	1535	Tonga;
1093	Corsican	1269	Yiddish	1435	Pashto; Pushto		Tonga islands
1097	Czech	1283	Javanese	1436	Portuguese	1538	Turkish
1103	Welsh	1287	Georgian	1463	Quechua	1539	Tsonga
1105	Danish	1297	Kazakh	1481	Rhaeto-Romance	1540	Tatar
1109	German	1298	Greenlandic;	1482	Kirundi; Rundi	1543	Twi
1130	Bhutani; Dzongkha		Kalaallisut	1483	Romanian	1557	Ukrainian
1142	Greek	1299	Cambodian; Khmer	1489	Russian	1564	Urdu
1144	English	1300	Kannada	1491	Kinyarwanda	1572	Uzbek
1145	Esperanto	1301	Korean	1495	Sanskrit	1581	Vietnamese
1149	Spanish	1305	Kashmiri	1498	Sindhi	1587	Volapük
1150	Estonian	1307	Kurdish	1501	Sangho; Sango	1613	Wolof
1151	Basque	1311	Kirghiz	1502	Serbo-Croatian	1632	Xhosa
1157	Persian	1313	Latin	1503	Singhalese;	1665	Yoruba
1165	Finnish	1326	Lingala		Sinhalese	1684	Chinese
1166	Fiji	1327	Laotian; Lao	1505	Slovak	1697	Zulu
1171	Faroese	1332	Lithuanian	1506	Slovenian	1703	non spécifié
1174	French	1334	Latvian	1507	Samoan		
1181	Frisian	1345	Malagasy	1508	Shona		
1183	Irish	1347	Maori	1509	Somali		

Code de zone/contrôle parental

Pour plus d'informations, voir « Code zone contrôle parental » (page 29).

Numéro, Zone (Code)

2044	Argentine (ar)	2219	Hong Kong (hk)	2427	Pakistan (pk)
2047	Australie (au)	2248	Inde (in)	2424	Philippines (ph)
2046	Autriche (at)	2238	Indonésie (id)	2428	Pologne (pl)
2057	Belgique (be)	2239	Irlande (ie)	2436	Portugal (pt)
2070	Bésil (br)	2254	Italie (it)	2489	Russie (ru)
2090	Chili (cl)	2276	Japon (jp)	2501	Singapour (sg)
2092	Chine (cn)	2304	Corée (kr)	2149	Espagne (es)
2093	Colombie (co)	2333	Luxembourg (lu)	2499	Suède (se)
2115	Danemark (dk)	2363	Malaisie (my)	2086	Suisse (ch)
2165	Finlande (fi)	2362	Mexique (mx)	2543	Taiwan (tw)
2174	France (fr)	2376	Pays-Bas (nl)	2528	Thaïlande (th)
2109	Allemagne (de)	2390	Nouvelle Zélande (nz)	2184	Royaume-Uni (gb)
2200	Grèce (gr)	2379	Norvège (no)		

Index

Les mots entre guillemets apparaissent sur les affichages à l'écran.

Symboles

♡ (favoris) 12

Chiffres

3D 20

A

Adresse MAC 30

AUDIO 12

B

BD-LIVE 19

BD-R 37

BD-RE 37

Bitstream 33

Blu-ray Disc 37

BONUSVIEW 19

BRAVIA Sync 35, 39

C

CD 37

Code régional 37

« Commande pour HDMI » 30, 35, 39

« Config. » 24

Contenu Internet 12, 21

Contrôle parental 29

D

Deep Colour 26

Dépannage 32

DISPLAY 13

Disques pouvant être lus 37

DLNA 22, 31

Dolby Digital 27

DTS 27

DVD 37

G

« Gradateur » 30

H

HDMI 26, 27

HOME 13, 24

I

Informations de lecture 20

L

Lecture une touche 39

M

Menu d'accueil 24

Mise à jour 25

Mise à jour logiciel 25, 30

« Mise à jour réseau » 25

« Mise en veille auto » 30

Mise hors tension du système 39

« Mode de démarrage rapide » 30

« Mode de sortie DSD » 27

O

OPTIONS 13

« OSD » 30

P

Piles 14

POP UP/MENU 13

R

Raccordement

Amplificateur
(récepteur) AV
16

Réseau 18

Téléviseur 15

« Réduction bruit de contenu IP » 23

« Régl. facile » 17, 31

« Réglage de sortie 3D » 25

« Réglages Audio » 27

« Réglages Contrôle parental » 29

« Réglages Ecran » 25

« Réglages Gracenote » 30

« Réglages Musique » 29

« Réglages Réseau » 31

« Réglages Système » 30

« Réglages Visualisation BD/DVD » 28

« Réglage taille d'écran TV pour 3D » 25

« Réinitialisation » 31

Réinitialisation du lecteur 31

Reprise 13, 35

S

SUBTITLE 12

Suivi de la langue 39

T

Télécommande 12, 14

THEATRE 12, 39

TOP MENU 13

Touches de couleur 13

« Type TV » 25

U

USB 21

V

Verrouillage enfant 10, 35

Vidéo Internet BRAVIA 21

W

WEP 39

WPA2-PSK (AES) 39

WPA2-PSK (TKIP) 39

WPA-PSK (AES) 39

WPA-PSK (TKIP) 39